



A retourner dûment remplie au plus tard le **30.04.2008**
Vollständig ausgefüllt zurücksenden spätestens bis zum **30.04.2008**
Transmit duly filled-in at the latest by **30.04.2008**

Par/per/by Fax + 41 – 31 359 10 11
Par/per/by E-mail info@otif.org

Titre de la session Titel der Tagung Title of the session		9 ^{ème} session du Groupe de travail « Technique des citernes et des véhicules » de la Commission d'experts du RID 9. Sitzung der Arbeitsgruppe "Tank- und Fahrzeugtechnik" des RID-Fachausschusses 9 th session of the RID Committee of Experts working group on tank and vehicle technology (Bern, 14./15.05.2008)	
Etat membre Mitgliedstaat Member State		<input type="checkbox"/>	Organisation <input type="checkbox"/>
Lequel / laquelle : Welcher / Welche : Which one :			
Participation Teilnahme Participation		du von from	au bis until
Catégorie Kategorie Category		Chef de délégation Delegationsleiter Head of Delegation <input type="checkbox"/>	Suppléant Stellvertreter Delegation Member <input type="checkbox"/>
		Expert Sachverständiger Expert <input type="checkbox"/>	Observateur Beobachter Observer <input type="checkbox"/>
Mme/Fr./Mrs. <input type="checkbox"/> M./Hr./Mr. <input type="checkbox"/>			
Nom / Name / Family Name			
Prénom / Vorname / First Name			
Fonction officielle Dienstliche Stellung Official position			
Adresse professionnelle ¹ Dienstadresse ¹ Permanent Official Address ¹			
¹			
Fax ¹			
E-mail ¹			
Site Internet ¹ Website ¹ Website ¹			
Dans quelle langue préférez-vous recevoir les documents ? ¹ In welcher Sprache möchten Sie die Dokumente erhalten? ¹ Document language preference? ¹		FR <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
		DE <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
		EN <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Date / Datum / Date			

¹ À remplir que si vous participez pour la première fois ou s'il y a des modifications.
Angabe nur bei erstmaliger Teilnahme oder bei Änderungen erforderlich.
Please provide only if you are participating for the first time or if there are any changes.